

# BIULETYN INFORMACYJNY GMINY CZERNICA nr 17

NUMER BEZPŁATNY

LIPIEC - PAŹDZIERNIK 2010

ISSN 1895-2747



• CZERNICA •

GMINA

GMINA





## Podsumowanie działalności samorządu gminnego w Czernicy za okres V kadencji, ze szczególnym uwzględnieniem realizacji inwestycji i remontów.

Do zakończenia V kadencji pozostały niepełne dwa tygodnie. W tej sytuacji władze samorządowe powinny poinformować społeczeństwo gminy o realizacji budżetu, zadań inwestycyjno-remontowych, pozyskanych środkach zewnętrznych oraz w jakim stopniu zostały zrealizowane i planuje się rozwiązać niektóre problemy. Do osiągnięć ostatniej kadencji zaliczamy:

- wzrost dochodów i wydatków budżetu gminy,
- realizację znacznej wartości inwestycji i remontów,
- dynamiczny rozwój budownictwa mieszkaniowego,
- pozyskanie znacznych środków zewnętrznych,
- bardzo dobre i dobre osiągnięcia placówek oświatowych,
- przyrost podmiotów gospodarczych i spadek bezrobocia,
- realizację w wielu sołectwach prac społecznie-użytecznych oraz wielu festynów i różnorodnych imprez,
- wzrost i wzmożoną aktywność stowarzyszeń,
- objęcie komunikacją podmiejską całej gminy,
- rozpoczęcie gazyfikacji oraz budowy mostu i drogi „Bielany-Łany-Długoleśka”,
- wysoka pozycja gminy w rankingu gmin wiejskich w Polsce,
- wprowadzenie systemu informacji przestrzennej powiatu wrocławskiego WroSip.

Wzrost dochodów i wydatków budżetu gminy ilustruje poniższa tabela.

L.p.	Rok	Dochody ogółem w zł	W tym doch. własne w zł	Wydatki ogółem w zł	W tym wyd. na ośw. i wychow. w zł
1	2007	30.236.122	17.511.107	28.112.992	10.245.046
2	2008	25.113.390	14.078.020	30.242.191	9.872.670
3	2009	33.186.893	19.527.703	32.861.823	13.155.171
4	2010	37.730.293	22.890.916	39.585.293	15.068.783

Z powyższej tabeli wynika, że ostatnie 2 lata świadczą o znacznym wzroście dochodów i wydatków. Tylko w 2008 r. wystąpiło załamanie dochodów spowodowane kryzysem. W roku tym nastąpił również spadek zainteresowania zakupem nieruchomości. Dodam, że dochody i wydatki na 2010 r. obejmują plan na 20 września br.

W ostatniej kadencji wykonano bardzo dużo zadań inwestycyjno-remontowych.

Finansowo najwięcej środków przekazano na:

- kanalizację sanitarną i wodociągowanie,
- drogi, chodniki i parkingi,
- rozbudowę i modernizację obiektów użyteczności publicznej.

W ramach kanalizacji sanitarnej i wodociągowania zrealizowano między innymi: dokończenie kanalizacji w Łanach i Gajkowie oraz wykonanie kanalizacji w Jeszkowicach, Nadolicach Małych i Krzykowie, oraz rozpoczęcie kanalizacji w Nadolicach Wielkich. Wykonano również budowę rurociągu przesyłowego ścieków sanitarnych w Dobrzykowicach oraz rozbiórkę otwartych kanałów przesyłowych w miejscowości Dobrzykowice.

Na realizację powyższych prac łącznie z budową kanalizacji w Nadolicach Wielkich planujemy przeznaczyć ok. 15.550.000 zł. W ramach wodociągowania wykonano między innymi:

- budowę zewnętrznej sieci wodociągowej w rejonie ul. Widańskiej w Dobrzykowicach,
- budowę sieci wodociągowej łączącej gminę Czernica z Wrocławiem oraz tzw. bajpasy w Chrzęstawie Wlk. i włączenie studni do wodociągu gminnego.

Poniższa tabela przedstawia wymienione zadania z uwzględnieniem wydatków.

Lp.	Nazwa zadania	Kwota w zł
1	2	3
<b>I</b>	<b>Kanalizacja sanitarna i wodociągowa</b>	
1	Budowa kanalizacji sanitarnej w Łanach	220.000
2	Dokończenie budowy kanalizacji sanitarnej Gajkowa i Jeszkowic	2.171.000
3	Budowa kanalizacji sanitarnej w Nadolicach Małych	3.787.245
4	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wsi Krzyków oraz części wsi Dobrzykowice	2.756.073







5	Projekt budowy kanalizacji sanitarnej na osiedlu gminnym w Dobrzykowicach	67.100
6	Budowa rurociągu przesyłowego ścieków z pompowni P-5 do P-1 w Dobrzykowicach	243.252
7	Rozbiórka otwartych kanałów odpływowych ścieków w miejscowości Dobrzykowice	196.175
8	Budowa studni przepompowującej ścieki w Dobrzykowicach	80.000
9	Budowa punktu zlewnego i wymiana krat na kanale piaskownika w Dobrzykowicach	48.000
10	Budowa kanalizacji sanitarnej w Nadolicach Wlk. wraz z tranzytem Nadolice Małe – Nadolice Wlk. - Chrzastawa Mała. Koszt zadania 8.047.453 zł. Zadanie do realizacji w l. 2010 – 2011. W 2010 r. przewidziano do realizacji zadanie na 4.800.000 zł	4.800.000
11	Budowa sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej z przyłączami na ul. Fabrycznej, Przemysłowej i Warsztatowej we wsi Gajków.	296.987
12	Budowa kanalizacji i sieci wodociągowej do działek budowlanych przy ul. Dobrej w Gajkowie.	145.553
13	Budowa zewnętrznej sieci wodociągowej w Dobrzykowicach w rejonie ul. Widawskiej	319.396
14	Budowa zewnętrznej sieci wodociągowej w obrębie Łan, Kamieńca Wr. i Dobrzykowic w celu połączenia sieci wodociągowej gminy Czernica z Wrocławiem	408.670
15	Budowa odcinka sieci wodociągowej 0 110 w Chrzastawie Wlk.	
	Razem	15.539.451

Kolejnym tematem, któremu w V kadencji poświęcono dużą uwagę to drogi, parkingi i chodniki. Poniższe zestawienie zawiera realizację tych zadań na przestrzeni ostatnich czterech lat.

Lp.	Nazwa zadania	Nakłady w zł
1	2	3
<b>II Drogi, parkingi, chodniki</b>		
<b>2007 r.</b>		
1	Dostawa tłucznia i kłińca	115.900
2	Remont dróg gminnych- Łany, Kamieniec Wr., Gajków, Jeszkowice	182.239
	Kamieniec Wr. ul. Podwale 0,240 km szer. 3,70 m	
	Kamieniec Wr. ul. Norwida 0,150 km szer. 4,20 m	
	Kamieniec Wr. ul. Cichy Kącik 0,130 km szer. 4,20 m	
	Gajków ul. Główna 0,360 km szer. 4,20 m	
	Jeszkowice ul. Szkolna 0,300 km szer. 4,20 m	
	Łany ul. Odrzańska 0,194 km szer. 5 – 4 m	
3	Remont dróg gminnych – Dobrzykowice. Krzyków, Nadolice Małe	125.342
	Dobrzykowice ul. Malinowa 0,188 km szer. 3,70 m	
	Krzyków ul. Modrzewiowa 0,250 km szer. 3,70 m	
	Krzyków ul. Zagrodowa 0,185 km szer. 3,70 m	





4	Remonty dróg gminnych – Czernica, Wojnowice, Ratowice	162.554
	Wojnowice ul. Polna 0,500 km szer. 4,20 m	
	Ratowice ul. Wiśniowa 0, 237 km szer. 3,20 m	
	Czernica ul. Wiśniowa 0,290 km szer. 4,20 m	
5	Remont dróg gminnych – Nadolice Wlk., Chrzastawa Mała, Chrzastawa Wlk.	72.418
	Nadolice Wlk. ul. Krótka 0,140 km szer. 4,20 m	
	Chrzastawa Wlk. ul. Słoneczna 0,150 km szer. 4,20 m	
	Chrzastawa Mała ul. Słoneczna 0,160 km szer. 5,20 -3,70 m	
	Chrzastawa Mała ul. Polna	
6	Parking i plac zabaw przy Szkole Podstawowej w Czernicy	37.000
7	Przebudowa ul. Szafirowej w Dobrzykowicach	138.839,56
8	Przebudowa dróg gminnych – Dobrzykowice ul. Ametystowa, Widawska, Brylantowa	225.798,80
9	Przebudowa drogi dojazdowej do gruntów rolnych Jeszkowice- Wojnowice	857.452,48
10	Dostawa tłucznia i kłińca	100.345,00
11	Przebudowa dróg gminnych – Dobrzykowice ul. Widawska, Diamentowa i Topazowa	336.291,68
12	Przebudowa dróg gminnych – Kamieniec Wr. ul. Łąkowa, Gajków ul. Fabryczna	300.979,49
13	Nawierzchnia bitumiczna na zjazdach na drogi gminne	611440,72
14	Przebudowa dróg gminnych – Dobrzykowice ul. Szmaragdowa i Jaspisowa	240.267,55
15	Przebudowa dróg gminnych – Łany, Gajków, Jeszkowice, Czernica, Ratowice, Wojnowice	448968,77
	Łany ul. Królewska 0,100 km szer. 4,20 m	
	Gajków ul. Główna 0,515 km szer. 5,70 m	
	Jeszkowice ul. Parkowa 0,392 km szer. 4,20 m	
	Czernica ul. Spokojna 0,210 km szer. 4,20 m	
	Czernica ul. Cicha 0,138 km szer. 4,20 m	
	Wojnowice ul. Polna 0,540 km szer. 4,20 m	
	Ratowice ul. Krótka 0,110 km szer. 3,70 m	
16	Przebudowa dróg gminnych – Dobrzykowice, Krzyków, Nadolice Małe, Nadolice Wielkie, Chrzastawa Mała, Chrzastawa Wielka	548.998,68
	Dobrzykowice ul. Spokojna 0,370 km szer. 4,20 m	
	Dobrzykowice ul. Południowa 0,134 km szer. 4,20 m	
	Krzyków ul. Modrzewiowa 0,180 km szer. 4,20 m	
	Krzyków ul. Chabrowa 0,335 km szer. 4,20 m	
	Nadolice Małe ul. Truskawkowa 0,100 km szer. 4,20 m	
	Nadolice Wlk. ul. Brzozowa 0,670 km szer. 4,20 m	
	Chrzastawa Mała ul. Lipowa 0,275 km szer. 4,20 m	
	Chrzastawa Wlk. ul. Dębowa 0,235 km szer. 4,20 m	





<b>2008 r.</b>		
1	Dostawa kłińca granitowego i mieszanki granitowej	69.784,00
2	Przebudowa dróg gminnych – Łany, Gajków, Jeszkowice, Czernica, Kamieniec Wr.	335.145,29
	Łany ul. Leśna 0,350 km szer. 3,70-4,20 m	
	Gajków ul. Piaskowa 0,625 km szer. 3,70-4,20 m	
	Jeszkowice ul. Leśna 0,510 km szer. 4,20 m	
	Czernica ul. Ogrodowa 0,374 km szer. 3,20 m	
	Kamieniec Wr. ul. Sadowa 0,220 km szer. 4,20 m i ul. Ogrodowa 0,310 km szer. 3,70 m	
3	Przebudowa dróg gminnych – Chrzastawa Mała, Chrzastawa Wlk., Krzyków, Nadolice Wlk.	263.584,17
	Chrzastawa Mała ul. Gajowa 0,370 km szer. 4,20 m	
	Chrzastawa Wlk. ul. Spokojna 0,685 km szer. 4,20 m	
	Krzyków ul. Dębowa 0,168 km szer. 4,70 m	
	Nadolice Wlk. ul. Sportowa 0,235 km szer. 4,20 m i ul. Słoneczna 0,210 km szer. 4,20 m	
4	Przebudowa drogi gminnej – Wojnowice ul. Jemiółowa	108.473,64
5	Remont drogi gminnej – Ratowice – ul. Wrocławska	1.233.891,28
6	Przebudowa dróg wewnętrznych osiedlowych we wsi Dobrzykowice – ul. Agatowa, ul. Opalowa, łączniki do ul. Szmaragdowej i ul. Szafirowej, łączniki do ul. Widawskiej; 0,856 km szer. 6 m	182.734,91
7	Remont drogi gminnej – Nadolice Wlk. - ul. Boczna 0,150 km szer. 3,50 m	6.984,50
8	Remont drogi gminnej – Gajków – ul. Ładna 0,500 km szer. 4,20 m	65.927,97
9	Remont drogi gminnej – Gajków – ul. Warsztatowa 0,200 km szer. 4,20 m	26.882,09
10	Remont drogi gminnej – Chrzastawa Mała-ul. Gajowa 0,370 km szer. 4,20 m	19.520,00
11	Remont drogi gminnej – Dobrzykowice- ul. Liliowa 0,110 km szer. 3,20 m	11.342,61
12	Remont drogi gminnej – Dobrzykowice- ul. Słoneczna 0,140 km szer. 3,70 m	16.517,60
13	Remont drogi gminnej – Dobrzykowice- ul. Rubinowa 0,100 km szer. 6 m	22.676,53
14	Remont cząstkowy dróg gminnych emulsją asfaltową i grysem	20.740,00
<b>2009 r.</b>		
1	Remont drogi do Gimnazjum w Czernicy	16.808,94
2	Dostawa mieszanki granitowej	82.594,00
3	Remont ul. Szkolnej 0,280 km szer. 4 m w Dobrzykowicach, ul. Poprzecznej 0,358 km szer. 4 m w Gajkowie	234.838,41
4	Przebudowa dróg gminnych – Gajków, Łany, Kamieniec Wr., Czernica, Wojnowice, Nadolice Wlk., Chrzastawa Mała, Chrzastawa Wlk.	512.466,06
	Łany ul. Zbożowa 0,072 km szer. 3,20 m	
	Kamieniec Wr. ul. Mickiewicza 0,200 km szer. 4,20 m	
	Kamieniec Wr. ul. Torowa 0,202 km szer. 4,20 m	
	Gajków ul. Wesola 0,240 km szer. 4,20 m	
	Gajków ul. Miła 0,170 km szer. 3,20 m	
	Czernica ul. Radosna 0,290 km szer. 4,20 m	







	Wojnowice ul. Orla 0,170 km szer. 4,20 m	
5	Remont ul. Leśnej 0,308 km szer. 3,50 m – Kamieniec Wr.	99.301,29
6	Remont cząstkowych dróg emulsją i grysem	60.390,00
7	Remont - ul. Jemiółowa - Wojnowice	9.516,00
8	Remont – ul. Sosnowa - Wojnowice	14.038,56
9	Remont placu postojowego i parkingu przy Urzędzie Gminy	80.370,45
10	Budowa zatoki autobusowej w Chrzastawie Wlk. i peronu dla wysiadających w Nadolicach Wlk.	79.950,99
11	Remont dróg w Krzykowie	52.192,60
12	Remont parkingu przy Urzędzie Gminy	36.057,10
13	Zjazd z ul. Stawowej w Nadolicach Wielkich	15.250,00
14	Remont ul. Akacjowej w Kamieńcu Wrocławskim	13.686,96
	<b>2010 r.</b>	
1	Dostawa mieszanki granitowej	84.912,00
2	Remont łącznika ul. Wojska Polskiego w Czernicy 0,095 km	73.218,30
3	Dostawa mieszanki granitowej 2400 ton	97.539,00
4	Remont nawierzchni dróg emulsją i grysami (100 ton)	36.600,00
5	Remont nawierzchni dróg betonem asfaltowym	44.300,00
6	Remont ul. Jemiółowej w Wojnowicach	29.036,00
7	Remont ul. Odrzańskiej w Łanach	6.100,00
8	Równanie dróg w gm. Czernica	32.004,20
9	Remont chodników w ciągu drogi wojewódzkiej nr 455 we wsi Czernica i Kamieniec Wrocławski	563.910,17
10	Remont drogi dojazdowej do gruntów rolnych ul. Działkowa 0,600 km - Kamieniec Wrocławski	380.728,95
11	Remont ul. Brzozowej 0,520 km w Chrzastawie Wielkiej	268.912,66
12	Remont dróg gminnych	677.523,61
13	Remont ul. Świerkowej 0,317 km szer. 4,20 m w Chrzastawie Małej	
14	Remont ul. Kochanowskiego 0,180 km szer. 4,20 m i Poprzecznej 0,210 km szer. 3,20 m w Czernicy	
15	Remont ul. Polnej 0,438 km szer. 4,20 m w Dobrzykowicach	
16	Remont ul. Słonecznej 0,689 km szer. 3,70 m w Gajkowie	
17	Remont ul. Kasztanowej 0,102 km szer. 4,20 m i Bażantowej 0,245 km szer. 4,20 m w Jeszkowicach	
18	Remont ul. Niedźwiedziej 0,395 km szer. 4,20 m i Kwiatowej 0,115 km szer. 4,20 m w Kamieńcu Wrocławskim	
19	Remont ul. Zimowej 0,152 km szer. 4,20-3 m w Nadolicach Małych	
20	Remont ul. Owocowej 0,270 km szer. 4,20 m w Łanach	
21	Remont ul. Czereśniowej 0,270 km szer. 4,20 m w Wojnowicach	
22	Ratowice ul. Słoneczna 0,420 km szer. 3,70 m	
23	Remont ul. Głównej w Krzykowie	ok. 230.000
24	Remonty cząstkowe dróg emulsją	ok. 45.000
25	Budowa przejścia dla pieszych na drodze wojewódzkiej w Kamieńcu Wrocławskim	ok. 93.500
	Razem	10.859.786,57





W ramach rozbudowy i modernizacji obiektów użyteczności publicznej dużo uwagi poświęcono obiektom oświatowym, świetlicom i obiektom gminnym. Ich realizacją zajęto się w kolejnych latach tej kadencji.

Lp	Nazwa zadania	Nakłady w zł.
	Obiekty użyteczności publicznej w 2007r.	
1	Przebudowa kuchni i jadalni w budynku Gimnazjum i SP w Czernicy	608.586
2	Remont ściany szczytowej w w/w budynkach	166.613
3	Wykonanie wygłuszenia sali gimnastycznej w budynku Gimnazjum i SP w Kamieńcu Wrocławskim	236.920
4	Wymiana pokrycia dachowego na budynku świetlicy wiejskiej w Kamieńcu Wrocławskim	120.142
	ROK 2008	
5	Przebudowa części budynku SP w Ratowicach	377.965
6	Remont świetlicy wiejskiej w Czernicy	110.000
7	Rozbudowa remizy strażackiej w Nadolicach Wielkich	300.000
8	Przebudowa budynku po SP w Ratowicach	100.000
9	Projekt przedszkola gminnego w Dobrzykowicach	67.000
10	Projekt budowy stołówki szkolnej przy SP w Kamieńcu Wr.	50000
	ROK 2009	
11	Remont przyziemia budynku Publicznego Gimnazjum w Czernicy	419.644
12	Przebudowa poddasza SP w Dobrzykowicach na oddział przedszkolny	249.057
13	Modernizacja budynku świetlicy wiejskiej w Jeszkowicach	159.375
14	Wymiana centralnego ogrzewania w budynku SP w Czernicy przy ul. Wrocławskiej	77.592
15	Budowa świetlicy wiejskiej w Chrzastawie Wielkiej	224.054
16	Remont dachu Urzędu Gminy	34.730
17	Remonty świetlic w Gajkowie, Krzykowie, Kamieńcu Wrocławskim i Ratowicach	64.500
18	Modernizacja SP w Ratowicach	199.758
	ROK 2010	
19	Przebudowa świetlicy wiejskiej w Wojnowicach – I etap	ok. 500.000
20	Remont budynku po byłej SP w Czernicy na potrzeby GOPS	467.032
21	Rozbudowa systemu teleinformatycznego i sieci elektrycznej w Urzędzie Gminy	104.972
22	Budowa jadalni w budynku SP w Kamieńcu Wrocławskim	444.564
23	Rozbudowa świetlicy wiejskiej w Chrzastawie Wielkiej	387.648
24	Przebudowa i adaptacja budynku Publicznego Gimnazjum w Czernicy	117.574
25	Remont sali ślubów i odnowienie budynku Urzędu Gminy	65.000
	Razem	5.652.726

W ramach oświetlenia ulicznego wykonano następujące zadania:

1	Budowa linii kablowy nN zasilających oświetlenie uliczne w Kamieńcu	108.125
2	Budowa oświetlenia ul. Radosna i Cicha w Czernicy	48.556
3	Oświetlenie uliczne w Łanach	49.559
4	Oświetlenie ul. Działkowej w Kamieńcu Wr. I etap	53.912
5	Budowa oświetlenia ulic Lipowej i Poprzecznej w Gajkowie	108.276
6	Oświetlenie ul. Leśnej w Jeszkowicach	48.593
7	Budowa oświetlenia ul. Wiśniowej w Ratowicach	27.593







8	Oświetlenie ul. Wrocławskiej w Chrzążawie Wielkiej	53.114
9	Budowa oświetlenia na ul. Rzeczej w Nadolicach Wielkich	85.749
10	Oświetlenie ul. Poprzecznej w Wojnowicach	68.368
11	Oświetlenie ul. Chabrowej w Krzykowie	35.642
<b>Razem</b>		<b>687.487,00</b>

Przy dobrej współpracy z Energią Pro zmodernizowano oprawy oświetleniowe wzdłuż drogi wojewódzkiej w trzech sołectwach tj. w Kamieńcu Wr., Jeszkowicach i Czernicy. Łącznie wymieniono ok. 140 oprawek. Po raz pierwszy na ten cel w jednej kadencji przeznaczono ok. 690 000 zł.

Bardzo ważne znaczenie dla naszej gminy miała realizacja następujących zadań:

Lp	Nazwa zadania	Poniesione nakłady w zł.
1	Wykonanie kompleksowo boisk sportowych w warunkach programu „Moje boisko ORLIK 2012” przy Gimnazjum i SP w Kamieńcu Wr.	1.316.049
2	Budowa mieszkań socjalnych w Gajkowie przy ul. Dobrej	749.956
3	Zakup samochodu strażackiego dla OSP Kamieniec Wr.	222.000
4	Zakup samochodu strażackiego dla OSP Nadolice Wlk.	189.000
5	Zakup samochodu strażackiego dla OSP Chrzążawa	98.000
6	Zakup samochodu strażackiego dla OSP Nadolice	598.000
7	Zakup w formie leasingu WUKO ładowarko-koparki dla potrzeb ZGK w Czernicy	755.000
8	Remont przepustów, rowów, czyszczenie stawów	435.830
<b>Razem</b>		<b>4.363.835</b>

Do pozostałych zadań, które w powyższej informacji nie zostały ujęte należy:

Lp.	Rok	Nazwa zadania	Nakłady w zł
<b>2007</b>			
1		Naprawa wiat i zatok przystankowych	30.826
2		Remonty świetlic gminnych	91.196
3		Naprawa dachu na budynku gminnym w Jeszkowicach	31.179
4		Budowa oświetlenia ulicznego	191.196
<b>2008</b>			
5		Remont świetlic w Gajkowie, Krzykowie, Kamieńcu Wr. i Ratowicach	182.693
6		Remont sieci przesyłowej c.o. do Gimnazjum i Szkoły Podstawowej w Czernicy	53.043
7		Materiały na boisko w Nadolicach Wlk.	12200
8		Wymiana dachówki na dzwonnicy w Czernicy	11614
9		Ogrodzenie placu zabaw w Nadolicach Małych	7188
10		Materiały na boisko w Chrzążawie Małej	6790
11		Zakup siatki na boisko w Jeszkowicach	2704
<b>2009</b>			
12		Remonty świetlic w Gajkowie, Ratowicach, Krzykowie i Kamieńcu Wr. oraz place zabaw w Jeszkowicach i Nadolicach Wlk.	112.984
13		Naprawa wiat przystankowych w Krzykowie i Czernicy	6469
<b>2010</b>			
14		Remonty świetlic i placów zabaw	45.437







## Ogółem wydatki poniesione na inwestycje i remonty w latach 2007-2010 wyniosły 38.019.304,57 zł

Łącznie na inwestycje i remonty w V kadencji planujemy przeznaczyć około 38 mln zł. Dla porównania na ten cel w IV kadencji przeznaczaliśmy około 15 mln złotych. Sąsiedztwo z Wrocławiem ma wpływ na intensywny rozwój budownictwa mieszkaniowego i przyrost liczby mieszkańców. W ostatnich latach notujemy najwyższy procentowy wskaźnik przyrostu mieszkańców w naszym województwie. Aktualnie gmina liczy 10 742 (stan na 30.09.2010r.) mieszkańców. Ponadto wg naszych szacunków ponad 20% nie ma u nas zameldowania a zamieszkuje na terenie gminy. W trakcie ostatniej kadencji wydaliśmy 685 decyzji o warunkach zabudowy oraz 199 inwestycji celu publicznego. O dynamicznym rozwoju budownictwa mieszkaniowego świadczy ilość pozwoleń na budowę, które wydaje Starostwo Powiatowe. W ostatniej kadencji wydano 951 pozwoleń na budowę budynków mieszkalnych.

O wzroście wydanych decyzji świadczyć mogą następujące dane. W 2009 r. wydano 97 decyzji, a w 2010 wydano 149 decyzji na budynki mieszkalne jednorodzinne. Jednak najlepszy pod tym względem był 2008 rok, kiedy wydano 404 decyzje Dla stworzenia warunków rozwoju gminy istotne są miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego. W latach 2007 – 2010 uchwalono 19 planów, które dotyczyły sołectw takich jak: Czernica, Chrząstawa Mała, Dobrzykowice, Krzyków, Łany, Nadolice Wielkie i Małe. W ostatnim czasie Minister Rolnictwa nie wyraża zgody naszej gminie na odrolnienie gruntów wysokiej bonitacji. W tym roku mamy szansę na uchwalenie planów Czernicy, Wojnowic, Gajkowa oraz Jeszkowic. Uchwalenie planu Jeszkowic jest uzależnione od szybkiej reakcji Ministra Rolnictwa w sprawie odrolnienia. Realizacja wielu zadań inwestycyjno-remontowych i problemów społecznych czy oświatowo-kulturalnych możliwa była dzięki pozyskaniu znacznych środków unijnych i z zewnętrznych źródeł krajowych. Są tu również zadania realizowane w latach 2005-2007 oraz których realizacja trwać będzie do 2011 roku.

### Zadania realizowane w gminie Czernica przy udziale środków akcesyjnych UE oraz innych źródeł krajowych

Lp.	Nazwa zadania	Lata realizacji	Wartość ogółem	Środki Gminy	Środki pozyskane z zewnątrz				Inne źródła
					ZPORR PROW, RPO	WFOŚ i GW	Kapitał Ludzki UE	inne	
1	Kanalizacja Gajków Jeszkowice	2005-2007	8 100 000	1 732 840	5 617 160	750 000			
2	Kanalizacja-Nadolice Małe	2008	3 900 000	2 960 000		940 000			
3	Budowa kanalizacji w Krzykowie	2009	2 800 000	1 230 000		1 570 000			
4	Budowa Kanalizacji w Nadolicach Wlk.	2010-2011	8 047 000	4 750 000	3 297 000				
5	Patriotyzm jutra	2007	10 000					10 000	Ministerstw.Kultury i DziedzictwaNarodowego
6	Szanse Mam	2007	412 221	190 220				222 001	Budżet Państwa
7	Nauczanie j.angielskiego	2006-2007	22 888					22 888	MEN
8	Nauczanie j.angielskiego	2007-2008	35 001					35 001	MEN
9	Dofinansowanie zakupu podręczników i jednolitego stroju	2007	18 090					18 090	MEN
10	Dofinansowanie wycieczek edukacyjnych	2007	11 570					11 570	MEN
11	Zakup lektur do bibliotek szkolnych	2007	3 312					3 312	MEN
12	Zakup monitoringu do placówek szkolnych	2007	26 884	3 000				23 884	MEN
13	Aktywni+potrzebni	2008	55 463	5 546	0	0	49 917		MEN
14	Pracownie komputerowe dla szkół	2008	164 304					164 304	MEN
15	Centrum Edukacyjne Oświatowe Nad.Wlk	2008	100 000				100 000		MEN
16	Szanse mam być zdrowym przedszkolakiem.	2008	205 550	142 000				63 550	Budżet Państwa





Moje boisko-Orlik 2012	2008	1 022 000	356 000				333 000 333 000	B.Państ. Urz. Mar.
Sam.strażacki- Kamieniec Wr.	2008-aneks na 2009	220 000	80 000		60 000		80 000	Urząd Marszałk.
Program usuwania azbestu	2008	13 420	3 355				10 065	Minister. Gospodarki
Droga Wojnowice-Jeszkwice	2007-2008	873 566	755 766				117.800	Woj. Fund. Ochrony Gr.Rolnych
Ul. Działkowa w Kamieńcu Wr.	2010	398 100	326 100				72 000	Woj.Fund. Ochrony Gr. Rolnych
Gminne Centrum Informacji	2005-2007	46 000				46 000		
Wioska Internetowa przy OSP Kamieniec	2008	74 000				74 000		
Utworzenie i wsparcie sieci przedszkoli w Gminie Czemica	2009-2011	893 389	134 008			759 381		
Aktywni potrzebni	2009	85 054	8 930			76 124		
Rozwój wykształcenia i kompetencji w Gminie Czemica	2009-2011	1 835 259				1 499 483	335 776	Budżet Państwa
Sam.strażacki Nadolice Wielkie	2009	580 000	80 000			150 000	350 000	UM, PW PSP
Wsparcie sieci przedszkoli w Gminie Czemica	2010-2012	1 051 228	105 122			946 106		
Ogrodzenie boiska w Nadolicach Wielkich	2010	46 000	23 000	23 000				
Ogrodzenie boiska w Chrzęstawie Wlk.	2010	66 000	33 000	33 000				
Remont świetlicy Wojnowice	2010-2011	1 000 000	600 000	400 000				
Remont świetlicy Chrzęstawa Wielka	2010	387 000	232 000	155 000				
Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji	2010	103 748	10 894			92 854		
Wolontariat Europejski	2010-2011	49 136	1 189			47 947		
Modernizacja sieci informatycznej	2010	650 000	97 500	552 500				
Ogółem		<b>32 658 183</b>	<b>13 764 970</b>	<b>9 525 160</b>	<b>3 320 000</b>	<b>3 841 812</b>	<b>2 206 241</b>	<b>Środki zewnętrzne razem 18 893 213</b>

Na terenie gminy buduje swoje domy znaczna grupa ludzi przedsiębiorczych. Nie brakuje również takich, którzy mieszkają w gminie już od dawna. W efekcie notujemy wzrost podmiotów gospodarczych. Tym samym gmina z rolniczo-przemysłowej zmienia swój charakter na przemysłowo-usługową.

O wzroście podmiotów gospodarczych świadczą poniższe dane:

Rok	Ilość podmiotów
2007	753
2008	830
2009	839
2010	916

Z inicjatywy sołtysów, rad sołeckich i radnych, w wielu sołectwach organizowano prace społecznie użyteczne, które głównie dotyczyły: remontów świetlic, remontów i budowy placów zabaw, poprawy nawierzchni dróg, grodzienia boisk i placów zabaw, remontów i malowania wiat przystankowych. Gmina przeznaczała do dyspozycji sołectw po 10.000 zł a od ubiegłego roku do dyspozycji wsi jest tzw. „fundusz sołecki”, którego kwota jest uzależniona od ilości mieszkańców danej wsi. Rady sołeckie, stowarzyszenia przy wsparciu gminy i sponsorów organizują w gminie w ciągu roku blisko 40 festynów i imprez rekreacyjno-sportowych i kulturalnych.

Do ważnych i dużych imprez należy zaliczyć: Piknik Kamieniec-Łąny; „Sami Swoi” w Dobrzykowicach, gdzie znajdują się filmowe posesje Kargula i Pawlaka; Ogólnopolski Wyścig Kolarski z udziałem zawodowców w Chrzęstawie; Wyścig Kolarski i Jarmark Adwentowy w Ratowicach; Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego w Kamieńcu Wr.; dożynki gminne i parafialne. Koło Gospodyń Wiejskich w Chrzęstawie promuje zdrową żywność i produkty lokalne. Szeroko rozpowszechnione w gminie są także imprezy z okazji Dnia Dziecka. Gminne Zrzeszenie LZS przy współpracy z gminą organizuje w ciągu roku liczne rozgrywki piłkarskie o puchar Wójta Gminy oraz







Przewodniczącego Rady Gminy. Gminne Stowarzyszenie Sołtysów organizuje rokrocznie Turniej Piłki Nożnej z udziałem młodzieży sołectw. Dużą aktywność przejawiają stowarzyszenia, które funkcjonują w Kamieńcu Wrocławskim, Łanach, Gajkowie, Czernicy, Chrzęstawie Wielkiej i Małej oraz w Ratowicach. Działają one głównie na rzecz sportu, imprez masowych, kultury i dziedzictwa narodowego oraz seniorów i osób niepełnosprawnych. O ich działalności możemy dowiedzieć się z odpowiednich stron internetowych. U Państwa Golinowskich w Nadolicach Wielkich, znajduje się licznie odwiedzane i posiadające bogatą kolekcję prywatne muzeum. Ciekawe hobby przejawia część mieszkańców Łan. Działają tu „Poloneska”, która promuje modę wszechczasów. Grupa osób z inicjatywy Kazimiery Ochlik i Elżbiety Sztury, szyje stroje historyczne i dzięki modeli eksponuje je przy okazji różnych imprez okolicznościowych. Ratowiczanie posiadają niezwykle uzdolnioną grupę wieńcową, która promuje gminę na dożynkach wojewódzkich.

## PODZIĘKOWANIE

Towarzystwo Przyjaciół Ratowic pragnie podziękować kończącym kadencję członkom Rady Gminy Czernica oraz Wójtowi Gminy Czernica Panu Stefanowi Dębskiemu za życzliwość i wsparcie we wszelkiego rodzaju działaniach Towarzystwa zmierzających do rozwoju miejscowości i poprawy jakości życia mieszkańców, a szczególnie w działaniach na rzecz dzieci i młodzieży, w zakresie sportu, turystyki i kultury, a także w działaniach tutejszego Koła Emerytów i Rencistów.

Doceniamy pomoc w realizacji wielu inicjatyw, zrozumienie konieczności pielęgnowania najcenniejszych wartości lokalnych i potrzeby inwestowania w tę sferę działalności społecznej.

Jesteśmy przekonani, że nasza dobra współpraca, przyniesie wymierne korzyści i zaowocuje jeszcze większą integracją i aktywizacją społeczeństwa.

**Wieńce wykonane przez tę grupę zajęły 3 razy pierwsze miejsce na dożynkach wojewódzkich i raz drugie.** W tym roku uzyskał nagrodę specjalną, dzięki czemu sołtys i grupa wieńcowa na zaproszenie Marszałka Województwa Dolnośląskiego gościła na dożynkach prezydenckich. Wszystkie sołectwa mają dobrą sieć telekomunikacyjną. Przy dwóch jednostkach OSP funkcjonują dobrze wyposażone tzw. „wioski internetowe”, gdzie bezpłatnie można skorzystać z internetu. Dzięki programowi unijnemu, sołtysi gminy otrzymali komputery z oprogramowaniem wraz z drukarkami. Ma to na celu poprawę komunikacji między gminą a sołectwem. Od 31 grudnia 2008 roku ruszyła komunikacja podmiejska, która na dzień dzisiejszy objęła całą gminę. Taka sytuacja ma miejsce jeszcze tylko w jednej gminie w naszym powiecie tj. w Kobierzycach. W wielu gminach komunikacją objęto tylko część gminy. **Do komunikacji tej gmina w roku 2009 dopłaciła 740 tys. zł.**

**Dużym sukcesem dla gminy jest rozpoczęcie budowy mostów i drogi „Bielany-Łany – Długoleka”.** Do rozpoczęcia tej inwestycji w dużej mierze przyczynił się obecny Marszałek Województwa Dolnośląskiego – Marek Łapiński, członek Zarządu – Grzegorz Roman oraz radni Sejmiku. Inwestycja ta poprawi łączność mieszkańców gminy z powiatem oraz przyczyni się do szybszego rozwoju gminy. W połowie tego roku „Gen-Gaz” rozpoczął gazyfikację gminy. Według oświadczenia prezesa do końca przyszłej kadencji przewidziana jest gazyfikacja całej gminy. Tym samym Gmina Czernica ma szansę stać się gminą ekologiczną. O aktywności władz samorządowych gminy świadczą działania na rzecz infrastruktury

społecznej i technicznej oraz wyniki rankingu „Rzeczypospolitej” wśród gmin wiejskich w 2008 roku, gdzie zajęliśmy 13 miejsce a w 2009 – 17 miejsce w kraju. Dobrze również wypadła gmina w rankingu gmin najsukceszniej wykorzystujących środki UE – zajmując 63 miejsce w Polsce. Brano tu pod uwagę wartość pozyskanych funduszy unijnych w przeliczeniu na 1 mieszkańca w latach 2003 – 2007.

Bardzo korzystne dla mieszkańców gminy i pracowników urzędu okazało się wprowadzenie systemu informacji przestrzennej powiatu wrocławskiego- WroSip. Coraz bogatsze informacje dają możliwość samodzielnego dokonywania oceny oraz analizy położenia i cech obiektów, dla których prowadzona jest baza danych (działki, budynki, użytki, klasy bonitacyjne, drogi, numery adresowe, dane ogólnogeograficzne, mapy analogowe).

Wójt Gminy Czernica

/-/ Stefan Dębski

## Legislacja a ład przestrzenny

Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego oraz miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego są ważnym instrumentem w pozyskiwaniu przez Gminę inwestorów strategicznych, służą również podniesieniu jakości życia mieszkańców poprzez kształtowanie ładu przestrzennego.

Cieniem na polityce przestrzennej Gminy Czernica kładzie się postępowanie służb merytorycznych Wojewody Dolnośląskiego, który zaskarżył do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego uchwały Rady Gminy Czernica w sprawie uchwalenia miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego wsi Czernica, Gajków, Krzyków, Nadolice Małe, Kamieniec Wrocławski oraz Ratowice – zarzucając im niezgodność ze Studium gminy. Służby merytoryczne Wojewody doprowadziły min. do uchylecia przez Wojewódzki Sąd Administracyjny miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego wsi Chrzęstawa Wielka (część południowa), który od ponad pół roku pozostawał w obiegu prawnym.

Zgodnie art. 20 ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, plan miejscowy uchwała Rada Gminy po stwierdzeniu jego zgodności z ustaleniami Studium. W tym przypadku Rada Gminy stwierdziła taką zgodność i uchwaliła uchwałą nr XXVI/178/2009 z dnia 15 czerwca 2009 r. miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego wsi Chrzęstawa Wielka (część południowa). Zgodnie z przepisami rozdziału VI Konstytucji RP z dnia 2 kwietnia 1997r. gmina jest podstawową jednostką samorządu terytorialnego i posiada osobowość prawną. Działalność samorządu terytorialnego podlega nadzorowi pod względem legalności, a organami nadzoru nad tą działalnością są Prezes Rady Ministrów i Wojewodowie. Gmina posiada osobowość prawną i przysługuje jej prawo własności i inne prawa majątkowe, jak również organy gminy posiadają m.in. uprawnienia do uchwalania aktów planistycznych, w tym Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego. Zgodnie z art. 9 ust 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym Studium jest aktem polityki wewnętrznej gminy i określa się go aktem kierownictwa wewnętrznego, a więc nie jest aktem prawa. Ustalenia studium są wiążące dla organów gminy ale nie mogą jako akt o wyższym stopniu ogólności wchodzić w szczegółowość określaną w planach miejscowych. Organ nadzoru zobowiązany jest do sprawdzenia







legalności procedury planistycznej określonej w art. 17 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym w oparciu o Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 26 sierpnia 2003 r. w sprawie wymaganego zakresu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego. W §12 przywołanego rozporządzenia mowa jest, że czynności procedury planistycznej określone w art. 17 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, dokumentuje się poprzez sporządzenie dokumentacji planistycznej. W preambule każdej uchwały Rady Gminy Czernicy stwierdza się, że uchwalany plan miejscowy jest zgodny ze Studium. Organ nadzorczy nie posiada kompetencji ustawowych do analizy i sprawdzania zgodności planu miejscowego ze studium. Ustawodawca nie zawarł przepisu który nakładałby taki obowiązek na organ nadzorczy, wychodząc z założenia iż samorząd uchwalając Studium jako akt kierownictwa wewnętrznego sam będzie dążył do uchwalania planów miejscowych zgodnie z własnymi aktami. Mając to na uwadze, ustawodawca nie określił także kryteriów zgodności Studium i planu miejscowego, a więc nie określił w jaki sposób miałyby taka zgodność być badana. Należy przy tym przywołać, iż plany miejscowe i Studium są dokumentami zarówno o innym przeznaczeniu jak i różnym stopniu szczegółowości. Nie ma więc mierzalnych parametrów dających obiektywną ocenę zgodności m.p...z.p ze Studium, co wydaje się być efektem zamierzonym. W praktyce trudno by było sobie wyobrazić sposób weryfikacji przez organ nadzorczy, ponieważ Studium w wielu przypadkach jest bardzo bogatym zbiorem ustaleń zarówno w sferze tekstowej jak i graficznej. Tak więc można przyjąć, iż ustawodawca przewidział sytuacje, że taka weryfikacja byłaby niemożliwa i ograniczył wymagania ustawowe do potwierdzenia zgodności przez organ uchwalający tj. Radę Gminy.

Zgodnie z art. 9 ust. 4 ustawy o pizp ustalenia Studium są wiążące dla organów gminy przy sporządzaniu planów miejscowych. Studium jest aktem kierownictwa wewnętrznego gminy – obowiązuje wyłącznie jednostki organizacyjnie podległe organowi wydającemu ten akt.

Zgodnie z art. 10 ust 2 punkt 1 w studium określa się kierunki zmian w strukturze przestrzennej gminy oraz w przeznaczeniu terenów, natomiast zgodnie z art. 15 ust 2 w planach miejscowych ustala się przeznaczenie terenu. Jest to istotna różnica ponieważ określenie kierunku w studium jest jedynie wytyczna do ustalenia przeznaczenia terenu w planie miejscowym. Kierunek zarysowany w studium jest to cel który należy osiągnąć, a nie powielenie mechaniczne ustaleń studium. Błędem jest interpretacja polegająca na odczytywaniu art. 9 ust 4 i art. 15 ust 1 ustawy o pizp polegająca na przypisywaniu zwrotom „wiązące” i „zgodne” znaczenia identyczne. Byłoby to sprzeczne z intencją ustawodawcy i duchem prawa, który w art. 9 ust. 1 stwierdza, że Studium opracowuje się w celu określenia polityki przestrzennej gminy, w tym lokalnych zasad zagospodarowania terenu – jest to filozofia rozwoju przestrzenno-gospodarczego na przyszłość.

Zgodnie z § 6 Rozporządzenia Ministra Infrastruktury w sprawie zakresu projektu Studium ustalenia dotyczące poszczególnych elementów, o których mowa w art. 10 ust. 2 ustawy o pizp powinny zawierać wytyczne określania poszczególnych wymagań w planach miejscowych. Na podstawie wytycznych określonych w Studium, Rada Gminy ustanawia przepisy prawa miejscowego w planach miejscowych. Tym samym ustalenia Studium, mające charakter kierunkujących zaleceń, nie mogą stanowić treści planu miejscowego, który jest aktem prawa miejscowego o ustaleniach jednoznacznych i egzekwowlanych.

Plan miejscowy powinien być zgodny ze Studium na podstawie art. 9 ust. 4 „Ustalenia Studium są wiążące dla organów

gminy przy sporządzaniu planów miejscowych”, oraz art. 14 ust.1 „Przed podjęciem uchwały, o której mowa w ust. 1 wójt, burmistrz albo prezydent miasta wykonuje analizy dotyczące zasadności przystąpienia do sporządzenia planu i stopnia zgodności przewidywanych rozwiązań z ustaleniami Studium”, a także art. 20 ust. 1 ustawy o pizp „Plan miejscowy uchwała Rada Gminy, po stwierdzeniu jego zgodności z ustaleniami Studium”. Z powyższego wynika, że stwierdzenie przez Radę Gminy zgodności przedłożonego do uchwalenia planu ze Studium ostatecznie rozstrzyga o tej zgodności. Nie istnieje przepis, na którego podstawie można przypisać uprawnienia do określania kryteriów zgodności projektów miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego ze studium innemu organowi administracji).

Zgodnie z art. 171. ust. 1 Konstytucji RP działalność samorządu terytorialnego podlega nadzorowi z punktu widzenia legalności, a więc zgodności z obowiązującym prawem, którego źródłami, zgodnie z art. 87. Konstytucji RP są:

- Konstytucja.
- Ustawy.
- Ratyfikowane umowy międzynarodowe oraz Rozporządzenia.
- Akty prawa miejscowego (na obszarze działania organów, które je ustanowiły)

Organ nadzorujący działalność gminy na podstawie ustawy o pizp ma delegację do kontroli zgodności aktów prawa miejscowego (planów) z powszechnie obowiązującym prawem, nie ma żadnej delegacji do badania zgodności projektów miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego ze Studium, które nie jest aktem prawa miejscowego. Takie uprawnienia przysługują wyłącznie Radzie Gminy. Kwestionowanie tego jest naruszaniem tzw. „władztwa planistycznego” Gminy i przekraczaniem uprawnień ustawowych.

Art. 20 ust 1 ustawy o pizp nakłada na Radę Gminy obowiązek ustosunkowania się do zgodności planu miejscowego i Studium. Organ nadzoru jakim jest Wojewoda nie posiada uprawnień ustawowych do oceny zgodności planu miejscowego ze Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy. W celu takiej oceny oprócz umocowań ustawowych, należałoby posiadać merytorycznie przygotowaną kadrę. Każdy zespół projektowy (któremu Wójt zleca opracowanie m.p...z.p.) w celu zapewnienia merytorycznego przygotowania, ustawowo posiada w swoim gronie osoby należące do Izby Zawodowej Urbanistów, która jest gwarantem przygotowania do zawodu. Niedopuszczalne jest aby oceny merytorycznej planów miejscowych mogły dokonywać osoby bez takich uprawnień co ma miejsce w Dolnośląskim Urzędzie Wojewódzkim.

Arkadiusz Drajczyk

## ŚMIECI WIELKOGABARYTOWE

Co zrobić ze starą kanapą, wykładziną lub szafą? Każdy kto ma do wyrzucenia śmieci wielkogabarytowe może to zrobić nie ponosząc żadnych kosztów.

Od września 2010 r. Ruszyła akcja zbierania śmieci wielkogabarytowych. Pilotażowa zbiórka została przeprowadzona w lipcu 2010 r. w miejscowościach Czernica, Jeszkowice, Wojnowice, w których zostały ustawione kontenery o poj. 16 m<sup>3</sup> i wymiarach dł: 4 m, szer: 2.3 m, wys: 1.75 m. Wszystkie kontenery w szybkim tempie zapełniały się starymi, niepotrzebnymi przedmiotami, więc możemy mówić o powodzeniu akcji.

Od września rozpoczęliśmy zbieranie wielkogabarytów w pozostałych miejscowościach, pojemniki ustawiane są na okres trzech dni w danej miejscowości, zazwyczaj na działkach



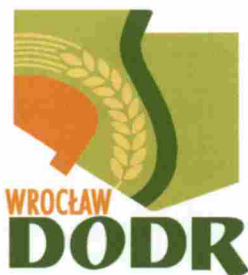




gminnych do których nie ma problemu z dojazdem i zaparkowaniem samochodu. Do tej pory kontenery stały w 8 miejscowościach Gminy Czernica a sukcesywnie akcją zostaną objęte wszystkie miejscowości w Gminie.

## **Nowy punkt konsultacyjny w gminie Czernica**

Dolnośląski Ośrodek Doradztwa Rolniczego we Wrocławiu  
Powiatowy Zespół Doradców Wrocław



**Informujemy  
rolników i innych zainteresowanych  
mieszkańców gminy Czernica  
iż od 1 września 2010  
dyżur doradcy rolnego  
z Urzędu Gminy w Czernicy  
będzie przeniesiony do Biblioteki w Czernicy  
ul. Wojska Polskiego (wejście na pocztę).  
i będzie odbywał się w godzinach 8 do 14.00  
dyżur doradcy rolnośrodowiskowego będzie  
odbywał się każdy pierwszy czwartek miesiąca  
w Bibliotece w Chrzęstawie Wielkiej  
w godzinach 15-17.**

Dyżur został zorganizowany w porozumieniu  
Dyrektor Biblioteki w Czernicy Haliny Tokarz  
i Kierownik Powiatowego Zespołu Doradców we Wrocławiu  
Doroty Ziobro  
w ramach statutowej działalności  
Dolnośląskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego  
we Wrocławiu.

**Kontakt telefoniczny  
Powiatowy Zespół Doradców Wrocław  
Ul Zwycięska 12 budynek B3  
tel .339-81-85 w.241,242  
codziennie w godzinach 7-15.  
Dorota Ziobro 607307786  
[dorota.ziobro@dodr.pl](mailto:dorota.ziobro@dodr.pl)**

## **Jak połączono przyjemne z pożytecznym...**

Powoli mijają emocje Spektakl pt. „Kobietki” przedstawiony 25 września 2010 r. w świetlicy wiejskiej w Czernicy z udziałem teatru z Krakowa przechodzi do historii.

Prawie wszystko jak w prawdziwym teatrze. Plakaty w całej gminie, informacje na stronie internetowej, smsy, zaproszenia - nawet z ambony i tzw. poczta pantoflowa. Ształuga przed wejściem zapraszająca i informująca, że to tu! I podziękowało. Już przed 18-tą cała sala pięknie odrestaurowanej świetlicy w Czernicy

została zapełniona niemal do ostatniego miejsca. Znajome i obce twarze tych wszystkich, którzy zechcieli poświęcić ciepły sobotni wieczór na coś nowego, innego, którym obok ciekawości przyświecał szlachetny cel spotkania. Z drugiej zaś strony trema organizatorów, aktorów, wszystkich zainteresowanych tematem, bo dopięcie na ostatni guzik każdego przedsięwzięcia to zawsze trudne wyzwanie i towarzyszący temu stres.

A teraz słów kilka o satyryczno – rozrywkowym spektaklu pt. „Kobietki”... Intryga opiera się o występ aktorki Róży, granej przez Lucynę Rutkowską, w którym uczestniczy początkujący akustyk - Marian Bodziony. Niezdarny mężczyzna na początku pouczany i strofowany przez gwiazdę, daje się wciągnąć w akcję i niezwykle ubarwić występ. Muzyka, śpiew i włączanie do przedstawienia publiczności to mocne strony sztuki. Autorka scenariusza, reżyser i zarazem odtwarzająca główną rolę – p. Lucyna potrafiła rozbawić (szczególnie sceną łóżkową w gwarze góralskiej) i wzruszyć „Rozmową liryczną” Gałczyńskiego. Były ciary!!! W scenariuszu widać wrażliwość i czujne podpatrywanie rzeczywistości, z czego można się pośmiać, bo życie dostarcza najciekawszych tematów.

Rozweselone twarze widzów oraz oklaski zawsze dopingują aktorów i dodają im skrzydeł. Tak było i tym razem. Wszyscy świetnie się bawili, śpiewali znane piosenki, bo przecież najbardziej lubimy te, które wcześniej słyszeliśmy... A jeśli nawet nie były to klimaty i humor dla niektórych widzów, na pewno nie mogą oni powiedzieć, że chociażby jakaś część rozrywkowego programu nie została im w pamięci.

W tym miejscu czas na podziękowania - co czynię z wielką radością - w szczególności kierując je do organizatora projektu Społecznego Komitetu Mieszkańców Kamieńca Wrocławskiego, Łan i Czernicy, a także Gminy Czernica i GOPS-u. Połączenie sił wielu ludzi dobrego serca - Saby Jasińskiej, Piotra Gróbarczyka i Jerzego Misztala przyczyniło się do rozpropagowania szczytnej inicjatywy pomagania innym .

Dzielenie się uszlachetnia i wyzwala pozytywną energię, a kto daje – podwójnie zyskuje. Jak powiedział kardynał Stefan Wyszyński „Zamiast czekać na dobroć innych, sami napełniajmy codzienne życie dobrocią”. Ta piękna sentencja znalazła tu swoje potwierdzenie w działaniu. Wszystkim sponsorom oraz nabywcom cegiełek, którzy przyłączyli się do tej pięknej akcji charytatywnej, składamy wyrazy wdzięczności. Dochód zasilił fundusz budowy ośrodka dla osób z autyzmem, który ma powstać na czteroipółhektarowym terenie pomiędzy Czernicą a Jeszkowicami z inicjatywy Dolnośląskiego Stowarzyszenia na rzecz Autyzmu.

Serdecznie dziękuję za życzliwe przyjęcie tego projektu i zapraszam do pomocy w zbudowaniu „Miejsca na ziemi” poprzez podarowanie 1% z podatku w rozliczeniu za rok 2010. Wszelkie informacje można znaleźć na stronie stowarzyszenia [www.autyzm.wroclaw.pl](http://www.autyzm.wroclaw.pl)

Halina Trojanowska  
członek zarządu Dolnośląskiego Stowarzyszenia na rzecz Autyzmu

ps

Właściwie wszystko zostało pięknie napisane przez panią Halinę Trojanowską. Pozwolę sobie jednak na dopisanie kilku słów, tytułem dopełnienia i ukazania pewnego niezwykle ciekawego kontekstu tego artystycznego wydarzenia.

Otóż Spektakl odbył się w ramach autorskiego projektu "Szlakami Integracji Społecznej", o którym to projekcie pisaliśmy już szerzej na naszej stronie.

Pomysłodawca i realizator tego projektu – stowarzyszenie







„Społeczny Komitet Mieszkańców Kamieńca Wrocławskiego i Łan” w czasie ostatnim rozrósł się o nowe siły i potencjały poprzez wstąpienie w szeregi tego stowarzyszenia osób z Czernicy i Jeszkowice co znalazło też odzwierciedlenie w zmianie nazwy stowarzyszenia na „Społeczny Komitet Mieszkańców Kamieńca Wrocławskiego, Łan i Czernicy”. Ze względów technicznych Jeszkowice oraz inne potencjalne miejscowości wymieniane będą nie w nazwie stowarzyszenia, by nie ciągnęła się w nieskończoność, lecz na marginesie papieru firmowego w jednym ciągu z wszystkimi miejscowościami tworzącymi tę ciekawą społeczną strukturę.

Wracając jednak do wątku głównego powiedzieć należy, że spektakl ów był pierwszym, mocno samodzielnym dziełem nowych członków naszego stowarzyszenia na ich własnym terenie. Cały ciężar organizacji spoczął bowiem na paniach: Halinie Trojanowskiej oraz Sabinie Jasińskiej przy współudziale Doroty Przybylskiej i Zofii Gębali.

Wspomnę, że na trochę innym polu, ale z ogromnym zaangażowaniem włączyła się w nurt pracy stowarzyszenia również mieszkanka Czernicy - Anna Maria Maniak wraz z mieszkanką Jeszkowice - Małgorzatą Podliską.

Ten bardzo dobry początek pozawala rokować dobrze na przyszłość. Jest nadzieja, że procesy integracyjne oraz uobywatelnianie społeczeństwa zaczną być sytuacją zupełnie normalną.

Jako prezes stowarzyszenia gorąco dziękuję za śmiałą realizację przedsięwzięcia. Podziękowania również jak zawsze składam na ręce wójta Stefana Dębskiego, całemu samorządowi gminy Czernica za optykę wspierania i pomocy dziełom tego typu. Szczególne podziękowania należą się Pani Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej - Krystynie Zaraś. Jej otwarte i szerokie patrzyenie na problemy i sprawy naszego gminnego środowiska owocują bardzo dobrą współpracą przy realizacji różnego rodzaju projektów. Cieszy fakt, że ta jednostka organizacyjna dostała swoje nowe lokum, które z pieczołowitością przygotowuje do pełnienia ważnych zadań.

Pragnę podkreślić, że współpraca coraz szerszych gremiów napawa z jednej strony optymizmem, z drugiej zaś, przemienia miejsce naszego zamieszkiwania i daje ogromnie wiele satysfakcji oraz napawa dumą.

Piotr Gróbarczyk

- prezes stowarzyszenia "Społeczny Komitet Mieszkańców Kamieńca Wrocławskiego, Łan i Czernicy"



**UWAGA: od dnia 14.09.2010 roku po wakacyjnej przerwie kontynuujemy wyjazdy do parku wodnego w Oleśnicy w ramach projektu "Zdrów Jak Ryba", rozkład odjazdu autobusów poniżej oraz na stronie [www.spoecznykomitet.pl](http://www.spoecznykomitet.pl)**

**Przejazd autobusem bezpłatny, koszt wejściówki w Aquaparku 10zł, dzieci do lat 5 bezpłatnie. Nie zapewniamy opieki dzieciom, preferujemy wyjazdy rodzinne.**

## STOWARZYSZENIA NA TERENIE GMINY CZERNICA

Na terenie Gminy Czernica działa:

GINNE ZRZESZENIE LUDOWE ZESPOŁY SPORTOWE W CZERNICY, w którym działa 5 klubów sportowych: LZS MAX Łany, LZS PIAST Nadolice, LZS CZARNI Chrzęstawa, LZS SKRA Wojnowice, LZS ODRA Ratowice oraz sekcja kolarstwa terenowego. Stowarzyszenie działa w zakresie upowszechniania kultury i sportu.

**W roku 2008 stowarzyszenie otrzymało na piłkę nożną kwotę 133.600 zł.**

**LZS ODRA Ratowice** liczy 30 zawodników w klasie C. Rozegrali oni 28 meczów ligowych.

Kwota dotacji dla klubu w 2008 roku to 14 000 złotych

**LZS SKRA Wojnowice** gra w klasie C, rozegrali 11 meczy oraz 9 sparingów. Otrzymali w 2008 roku kwotę 14 900

**LZS MAX Łany**, klasa rozgrywek A, klub bierze udział w rozgrywkach o Puchar Polski. Rozegrano 30 spotkań mistrzowskich, dotacja w kwocie 42 tys.

**LZS PIAST Nadolice**, w klubie działa ją seniorzy i juniorzy, rozegrano 32 mecze. Kwota dotacji to 31 tys.

**LZS CZARNI Chrzęstawa**, rozgrywki w klasie A i B seniorów i juniorów, około 50 rozegranych meczy. Kwota dotacji dla tego klubu to ok. 32 tys.

**Sekcja Kolarska** w 2008 roku otrzymała dotację w kwocie **19 tys.** Sekcja była współorganizatorem Małego Wyścigu Pokoju w Ratowicach. W wyścigu wzięło udział 102 zawodników z klubów sportowych całego kraju. Podczas imprezy rozegrano również zawody w akrobacji rowerowej – 16 uczestników oraz wyścig z udziałem dzieci.

W okresie od kwietnia do czerwca zorganizowano 5 wycieczek rowerowych dla uczniów szkół podstawowych, w których wzięło udział około 90 osób. Zawodniczka sekcji kolarskiej Agnieszka Pietr reprezentując barwy klubu ZLS Czernica brała udział w kilkunastu wyścigach kolarskich, wygrywając zawody w Zawonii oraz Chrzęstawie.

Gminne Zrzeszenie otrzymało również 6 tys. na turystykę. Przy współpracy ze świetlicą środowiskową w Ratowicach zorganizowano bieg na łyżworolkach, w którym wzięło udział 46 uczestników. 20 osób startowało w Biegu Piastów tj. narciarstwo biegowe i śladowe w Jakuszycach. 43 osoby startowały w rajdzie narciarskim z Jakuszyca do Chatki Górzystów.

Na działania popularyzujące sport masowy i szkolny otrzymano kwotę 15 tys. zł.

**W ramach tej kwoty LZS był współorganizatorem imprez takich jak: Turniej Sołtysów, Ogólnopolskie Kryterium Kolarskie, Rajd Rowerowy. Przy współpracy szkół organizowane były również imprezy dla dzieci i młodzieży szkolnej.**

W roku 2009 GZ LZS w czernicy otrzymało na piłkę nożną dotację w kwocie 110 tys złotych, na kolarstwo 5 tys oraz na sport masowy i szkolny 8 tys. Ogólna kwota przyznanej dotacji to 123 tys. złotych.

